

צניעות Modesty

תהילים Psalms 55:14

יד כָּל-כְּבוֹדָהּ בַּת-מֶלֶךְ; פְּנִימָהּ מִמְּשֻׁבָּצוֹת זָהָב לְבוּשָׁהּ

14. The daughter of the king is all dignified within; her clothing is of embroidered gold.

מדרש רבה במדבר 1:3 Numbers Rabba

ג ד"א וידבר ה' אל משה במדבר סיני עד שלא עמד אהל מועד דבר עמו בסנה שנאמר (שמות ג) ויקרא אליו ה' אלהים מתוך הסנה ואח"כ (שם יב) ויאמר ה' אל משה ואל אהרן בארץ מצרים לאמר ודיבר עמו במדן (שנאמר) שם דן ויאמר ה' אל משה במדן ודיבר עמו בסיני שנא' וידבר ה' אל משה במדבר סיני לאמר וכיון שעמד אהל מועד אמר יפה הוא הצניעות שנא' (מיכה ו) והצנע לכת עם אלהיך הרי הוא מדבר עמו באהל מועד וכן דוד אמר (תהלים מה) כל כבודך בת מלך פנימה ממשבצות זהב לבושה בת מלך זה משה שנא' (ישעיה יט) וסכרתי את מצרים ביד אדונים קשים אלו הן המכות שבא על מצרים ומלך עז ימשל בם זה משה שהיה מלכה של תורה שנקראת עז שנא' (תהלים כט) ה' עז לעמו יתן לפיכך כל כבודך בת מלך פנימה ממשבצות זהב לבושה זה אהרן שנאמר (שמות כח) ועשית משבצות זהב מיכן אמרו אשה שהיא מצנעת עצמה אפ"י היא ישראלית ראויה היא שתנשא לכהן ותעמיד כהנים גדולים שנא' ממשבצות זהב לבושה אמר הקב"ה כך הוא כבודי שאהא מדבר מלפנים שנאמר (במדבר ז) ובבא משה אל אהל מועד

AND THE LORD SPOKE UNTO MOSES IN THE WILDERNESS OF SINAI IN THE TENT OF MEETING. Before the Tent of Meeting was set up, He spoke with him from the bush, as it is said, "And God called unto him out of the midst of the bush" (Ex. 3:4). Then, And the Lord spoke unto Moses and Aaron in the land of Egypt, saying (Ex. 12:1). He also spoke to him in Midian, as it is said, "And the Lord said unto Moses in Midian." (Ex.4:19). At Sinai also He spoke to him, as it is said, And the Lord spoke unto Moses in Mount Sinai, saying (Lev. 25:1). As soon, however, as the Tent of Meeting was set up, God thought to Himself, ' Modesty is a beautiful thing, as it is said, "And walk modestly with your God." (Micah 6:8), and so He then spoke to him in the Tent of Meeting.

David (in his Psalm) likewise said, "The daughter of the king is all dignified within; her clothing is of embroidered gold." (Ps.45:14). *The king's daughter*, The king alludes to Moses, as is inferred from the following passages. It is said, And I will give over the Egyptians into the hand of a **cruel lord** (Isaiah 19:4); this applies to the plagues that came upon Egypt. And a **strong king** shall rule over them (ib.) applies to Moses who was King of the Torah which is designated strength; as it is said, "The Lord will give strength unto his people" (Ps. 29:11). Therefore, "The daughter of the king is all dignified within; her clothing is of embroidered gold." Ps.45:14). "... *her clothing is of embroidered gold*. alludes to Aaron; as it is said, And you shall make embroidered work of gold (Ex. 28:13).

From here it has been inferred that a woman who conducts herself with becoming modesty deserves, though she be a lay Israelitess, to be married to a priest and to rear up High Priests; since it is said, The Holy One blessed be He, said, "her clothing is of embroidered gold." In like manner it befits My dignity that I should speak in private, as

is implied in the text, And when Moses went into the Tent of Meeting (Num.7:8-9).

YOUR MIDRASH NAVIGATOR

1. This Midrash makes the jump from Moses to a “woman’s conduct”. What has happened to our concept of modesty?

ויקרא רבה 20:11 Midrash Leviticus Rabba

מעשה בשמעון בן קמחית שיצא לדבר עם המלך הערבי ניתזא צינורא מפיו על בגדיו וטמאתו ונכנס יהודה אחיו ושמש תחתיו בכהונה גדולה אותו היום ראתה אמם שני בניה כהנים גדולים אמרו ז' בנים היו לה לקמחית וכולם שמשו בכהונה גדולה שלחו אחריה אמרו לה מה מעשים טובים יש בידך אמרה להם מעולם לא ראו קורות ביתי שערות ראשי ואמרת חלוקי אמרו כל קמחייא קמח וקמח דקמחית סלת וקרן עלה (תהלים מה) כל כבודה בת מלך פנימה...

It is related that Simeon the son of Kimhith went out to talk with an Arabian king, and a jet of saliva from the latter's mouth was spurted on to Simeon's garments and defiled him. His brother Judah entered and ministered in the office of the High Priesthood in his stead. On that day their mother beheld two of her sons officiating as High Priests. It was said: Kimhith had seven sons, and all of them served in the office of the High Priesthood. The Sages sent to her the following enquiry: 'What good deeds have you to your credit? The beams of my house, she said to them, 'have never beheld the hair of my head nor the seam of my undergarment. They remarked: All flours (kimhaya) are but ordinary flour, but the flour of Kimhith is fine flour, and they applied to her the text, "The daughter of the king is all dignified within; her clothing is of embroidered gold."¹ (Psalms 45:14).

YOUR MIDRASH NAVIGATOR

1, Is modesty in dress an end in of itself, or is it a means to achieve another quality?

רמב"ם הל' אשות 13:11 Maimonides, the Laws of Relationships

יא מקום שדרך שלא תצא אשה בשוק בכפה שעל ראשה בלבד עד שיהיה עליה רדיד החופה את כל גופה כמו טלית נותן לה בכלל הכסות רדיד הפחות מכל הרדידין, ואם היה עשיר נותן לה לפי עשרו כדי שתצא בו לבית אביה או לבית האבל או לבית המשתה, לפי שכל אשה יש לה לצאת ולילך לבית אביה לבקרו ולבית האבל ולבית המשתה לגמול חסד לרעותיה ולקרובותיה כדי שיבואו הם לה, שאינה בבית הסוהר עד שלא תצא ולא תבוא. אבל גנאי הוא לאשה שתהיה יוצאה תמיד פעם בחוץ פעם ברחובות, ויש לבעל למנוע אשתו מזה ולא יניחנה לצאת אלא כמו פעם אחת בחודש או פעמים בחודש כפי הצורך, שאין יופי לאשה אלא לישוב בזוית ביתה שכך כתוב תהלים מ"ה כל כבודה בת מלך פנימה.

Wherever it is not customary for a woman to go to the marketplace with only a head covering and it is required for her to have her bodied covered with something like her wedding garment, like a shawl, a husband is obliged to provide this for her. But not the other garments. If he is wealthy, however, he should provide for her according to his wealth so that she may go and visit her family home, or a mourner's home, or to a party. For all women may come and go to their family home to visit, and to a party in order to

1 a similar version appears in the *Jerusalem Talmud Yoma 5a*

bring lovingkindness to her friends and relatives, so that they will visit her as well. For she is not in prison and cannot be not to go out and come in. It is, however, unseemly for a woman to go out constantly, outside and in the streets, and a husband should prevent his wife from doing so more than once or twice a month as needed. For a woman's beauty is to dwell inside the corners of one's home, as it is written: "The daughter of the king is all dignified within..."

Micah 6:8 מיכה 6:8

הגיד לך אדם מה טוב ומה יהנה דורש ממך כי אם עשות משפט ואהבת חסד והצנע לכת עם אלהיך

He has told you, O man, what is good; and what does the Lord require of you, but to do justice, and to love loving mercy, and to walk modestly with your God?

YOUR BIBLE NAVIGATOR

1. What does it mean to walk modestly with God?

תלמוד בבלי מס' סוכה 49b Babylonian Talmud

תנא דבי רב ענן: מאי דכתיב (שיר השירים ז) חמוקי ירכיך למה נמשלו דברי תורה כירך - לומר לך: מה ירך בסתר - אף דברי תורה בסתר. והיינו דאמר רבי אלעזר: מאי דכתיב (מיכה ו) הגיד לך אדם מה טוב ומה ה' דורש ממך כי אם עשות משפט ואהבת חסד והצנע לכת עם אלהיך. עשות משפט - זה הדין, ואהבת חסד - זו גמילות חסדים, והצנע לכת עם אלהיך - זו הוצאת המת והכנסת כלה לחופה. והלא דברים קל וחומר: ומה דברים שדרכן לעשותן בפרהסיא - אמרה תורה הצנע לכת, דברים שדרכן לעשותן בצנעא - על אחת כמה וכמה.

The School of R. Anan taught: It is written, "O prince's daughter! your rounded thighs are like jewels, the work of the hands of an artist." (Song of Songs 7:2) Why are the words of the Torah compared to the thigh? To teach you that just as the thigh is hidden, so should the words of the Torah be hidden.

And this is why Rabbi Eleazar said, What is the implication of the text, "He has told you, O man, what is good; and what does the Lord require of you, but to do justice, and to love mercy, and to walk modestly with your God?"

To do justice means [to act in accordance with] justice; to love mercy refers to acts of loving kindness; and to walk modestly with your God refers to attending to funerals and dowering a bride for her wedding. Now, we can deduce: If in matters which are normally performed publicly the Torah enjoins to walk modestly, how much more so in matters that are normally done privately?

YOUR TALMUD NAVIGATOR

1. What kind of modesty is being espoused in this story?